

19421
Душвер

359613
В стране
лишних





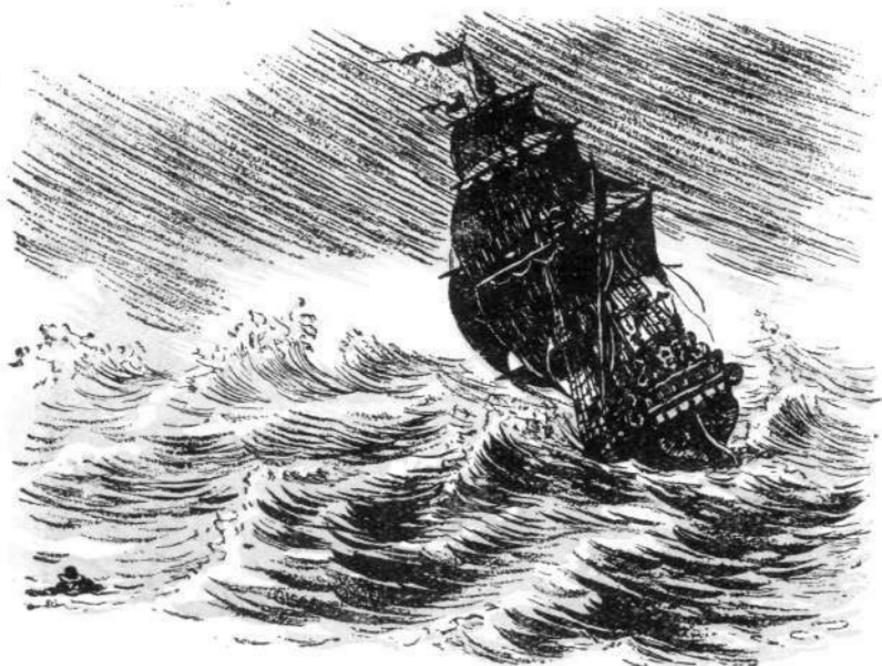
ГУЛЛИВЕР В СТРАНЕ ЛИЛИПУТОВ

Знаете ли вы, кто такой капитан Гулливер? Он был знаменитым путешественником по далеким и неведомым странам. О жизни его рассказывали и правду и небылицы.

Странствуя, Гулливер много раз подвергался смертельным опасностям. Особенно необычным оказалось его пребывание в стране лилипутов. Он долго прожил в этой игрушечной стране маленьких людей и хорошо познакомился с их жизнью и обычаями.

Как-то раз Гулливер, по просьбе своего друга Симпсона, рассказал ему подробно о своих приключениях в стране лилипутов.

Капитан Гулливер плывал на корабле в Южном океане. Случилась буря, корабль долго боролся с волнами и ветром, но потерял управление и разбился.



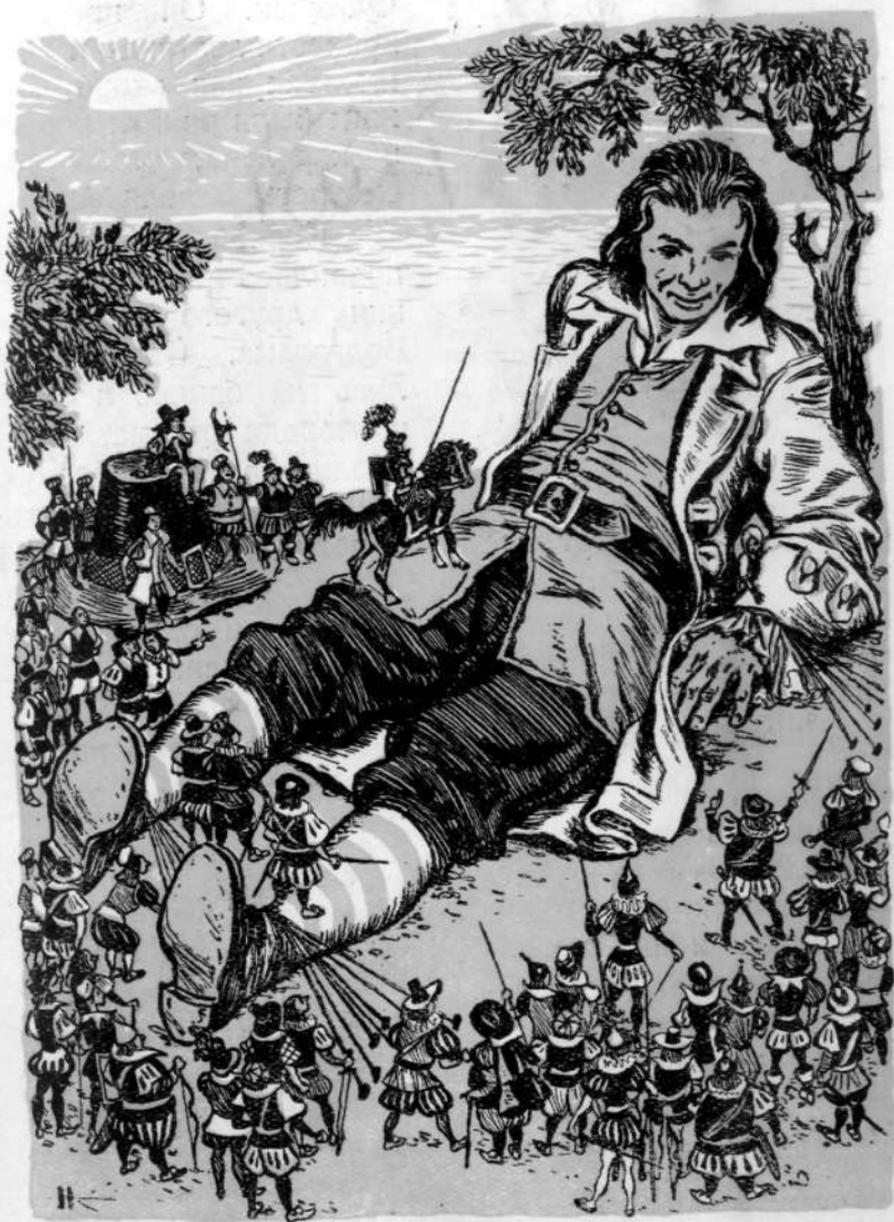
Вся команда погибла. Одного только Гулливера, совершенно обессиленного, волны ночью выбросили на берег.

Капитан долгое время не мог прийти в себя. Когда он очнулся, было уже утро. Палило жаркое солнце. Гулливер хотел встать, но не смог. Он с удивлением осмотрелся вокруг и увидел, что лежит под деревом на берегу океана, связанный по рукам и по ногам. Возле него толпились маленькие человечки-лилипуты. Они бесцеремонно ходили и ездили на крошечных конях по всему его телу.

Затем он заметил, что окружен стражей, вооруженной копьями. Рядом с ним стояла маленькая девушка, которую звали Кельмина. Она, единственная из всех, жалела Гулливера и говорила: «Бедняжка-великан уснул и даже не почувствовал, как его связали».

Вдруг лилипуты зашумели и засуетились: к ним подошел толстенький разряженный человек — ми-







нистр короля лилипутов Флимнап. Он приказал принести лестницу и башню, так как скоро должны были прийти король и королева, чтобы посмотреть на великана.

Король и королева появились в сопровождении другого министра Болголама. Они поднялись на башню и стали поочереды рассматривать Гулливера в подзорную трубу, а Болголам разъ-

яснял им, что этот великан, повидимому, свалился с луны.

Гулливер не понравился королеве, и она предложила убить его. Но король воспротивился; он хотел узнать, кто такой этот великан, и велел его разбудить.

Лилипуты по приказанию злой королевы начали колоть Гулливера копьями. Наконец он задвигался, и лилипуты в страхе разбежались. Король и королева тоже испугались и приказали страже выколоть великану глаза. На помощь Гулливеру бросилась Кельмина и помогла ему освободиться от веревок.

Гулливер быстро отбросил нападавших на него лилипутов и, схва-







тив королеву, легко сжал ее в своем кулаке. Король взмолился и упрямил великана пощадить ее, обещав ему за это полную безопасность. Гулливер согласился отпустить перепуганную королеву и осторожно поставил ее на землю. Затем он заявил, что голоден и хотел бы поесть.

Король распорядился накормить и напоить его. Вскоре на маленьких тележках привезли хлеб, индюшек, поросят и вино. Каждый хлебец был величиной с маленькую пуговицу, индюшка — не больше воробья, а поросята напоминали маленьких жуков. Вино было в бочках величиной в стаканчик.

Лилипуты с любопытством смотрели, как Гулливер поедал всю пищу. Он клал себе в рот сразу по несколько хлебов, съедал по индюшке и запивал бочкой вина. Лилипуты поражались его прожорливости.

Королю Гулливер понравился, и он предложил великану поступить к нему на службу, чтобы воевать с его врагами — «блефускандцами». Лилипуты давно с ними воевали, и Кельмина была взята в плен в стране Блефуску.

Гулливер согласился. По приказу короля его обыскали. В карманах у него нашли часы, пистолет и

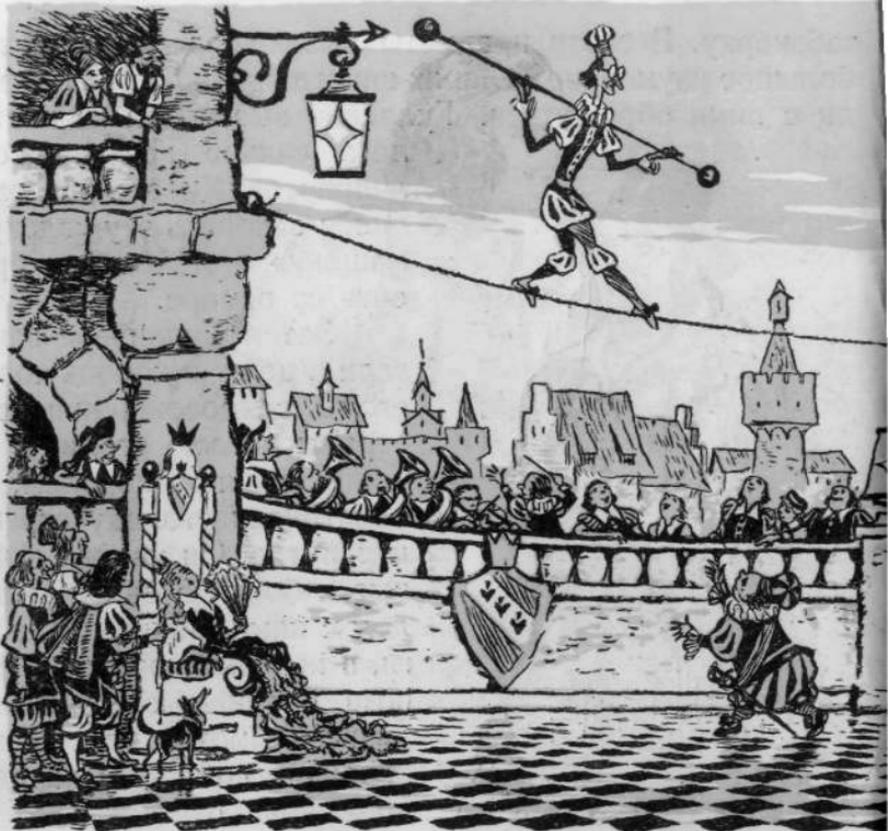


табакерку. Все эти предметы вызвали среди лилипутов большое изумление. Они их никогда не видели и не умели с ними обращаться. Гулливер выстрелил из пистолета, сильно напугав всех лилипутов. Король распорядился закопать эту «адскую машину» в землю или бросить ее в море.

Затем Гулливера заковали в цепи и король повел его в сопровождении всей стражи в свою столицу.

Следуя за королем, он осматривал столицу страны лилипутов. Он увидел пышные и богатые дворцы и рядом с ними хижины и лачуги, в которых ютилась беднота. Гулливер выразил желание самому построить хорошие дома для народа, но король отказался.





Вместе с королем Гулливер пришел во дворец. Королева встретила его весьма недружелюбно. Она и министр Флимнап сговорились отравить великана. Присутствовавшая при их сговоре Кельмина решила помочь великану спастись. Она не любила королеву, которая с ней жестоко обращалась.

Король пригласил Гулливера на праздник. В присутствии всей свиты и многочисленных гостей в саду дворца состоялось большое праздничное представление.

Один из лилипутов хорошо жонглировал шарами, и за это король назначил его первым судьей королевства. Министры Флимнап и Болголам, соревнуясь, хо-



дили по канату. Каждый из них добивался милости короля и должности первого министра. Это соперничество закончилось дракой. После министров выступали наездники. Затем пела и плясала Кельмина. В этой песне выразилась вся ее глубокая тоска по далекой родине. Кельмина пела:

Я тучкою летучей
Примчусь в мою страну,
Морской волной певучей
Я к берегу прильну.
Взгляну, как ясны зори
Над милою страной,
Как дремлет в синем море
Зеленый остров мой.



Песнь Кельмины понравилась королю. Он был растроган и объявил, что отпускает ее на свободу. Но этому воспротивилась королева. Она сказала, что Кельмина — ее рабыня и что распорядиться ею будет она сама. А министр Флимнап предложил казнить Кельмину, так как это она развязала руки великану, чтобы он мог убить королеву. Король согласился с министром и приказал отрубить Кельмине голову, но Гулливер заступился за Кельмину и поднял ее на руки. Лилипуты напали на Гулливера, но он их легко отбросил.

Тогда король предложил Гулливеру переплыть море и привести корабли блефусканцев. Если он это выполнит, Кельмина будет помилована, если нет — ей отрубят голову.

Гулливер согласился. С него сняли цепи, дали ему веревки и крюки, и он отправился выполнять приказ короля.

В его отсутствии королева придумала коварный план. — «Когда он вернется, — сказала она королю, — мы встретим его ласково, поздравим, поблагодарим. А когда он ночью уснет, осторожно подкрадемся и убьем».



Гулливвер вернулся очень скоро. Он приволок весь вражеский флот и вытащил корабли на берег. Король, королева, вся свита и народ встретили его восторженными приветствиями.

Король назначил его первым министром, а Кельмине даровал свободу, и королева поручила ей пасти овец.

Однако вскоре король обнаружил, что корабли приведены пустыми. «А где же пленники — блефускандцы?» — спросил он у Гулливера. «Я отпустил пленников на свободу», — ответил великан. Король потребовал, чтобы Гулливер вновь отправился в Блефуску за пленниками, но великан объявил, что устал от похода и хочет отдохнуть.

Король со своей свитой проводили Гулливера на отдых. Но недолго пришлось Гулливеру спать. Его разбудила Кельмина. Она узнала, что во дворце уже точат мечи, чтобы убить великана. Гулливер не поверил ей. Он сказал: «Ведь король сделал меня первым министром, а королева назвала меня своим лучшим другом!». Кельмина отвечала: «Все короли злы и коварны.







Им нельзя верить. Они везде одинаковы. Я — бедная пленница, говорю тебе правду и хочу тебя спасти».

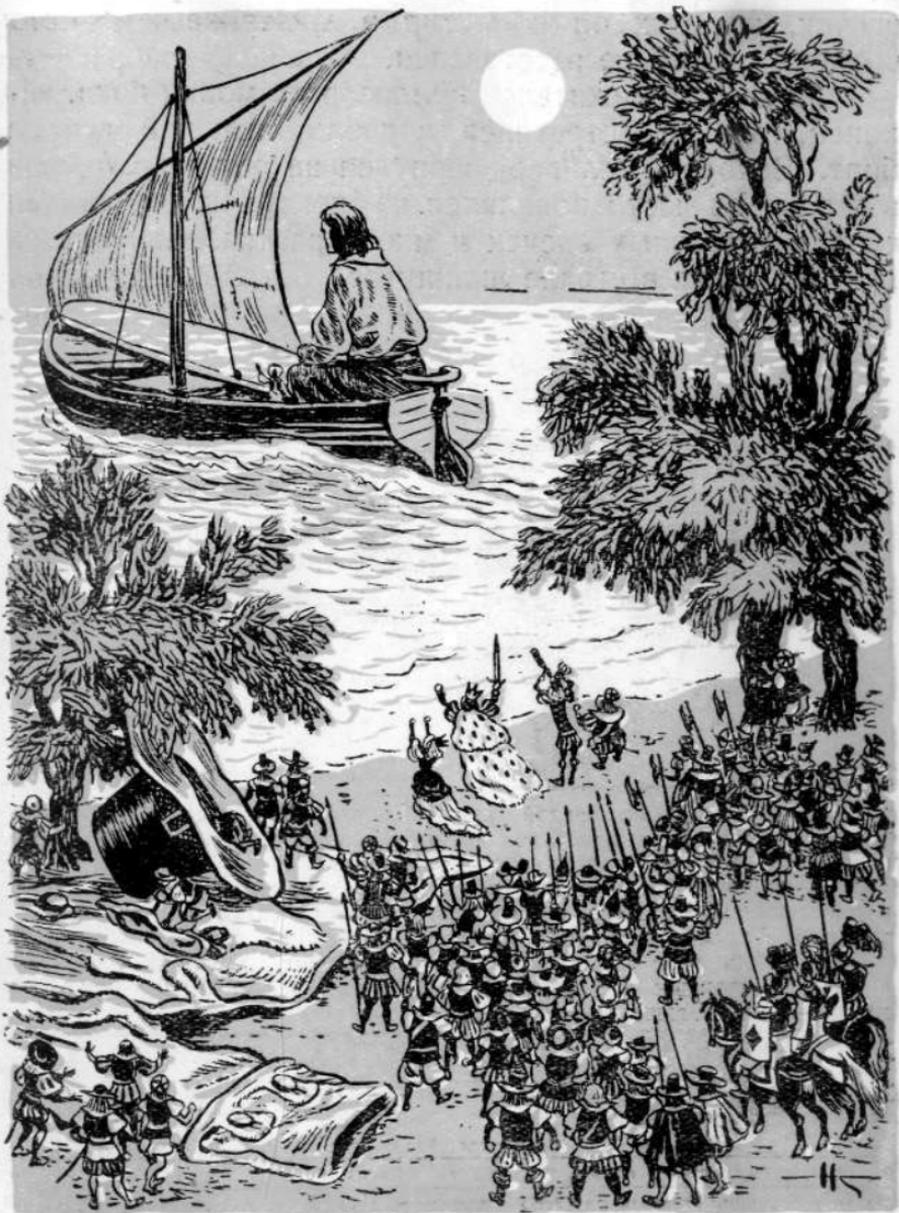
Кельмина рассказала Гулливеру, что волны выбросили на берег лодку. Гулливер решил бежать. Вместе с Кельминой он направился к лодке, оставив на берегу шляпу и камзол. Они сели в лодку и уплыли, захватив с собой овечек, которых пасла Кельмина.

В это время на берег, где отдыхал Гулливер, крадучись, пришли король, королева и министры Флимнап и Болголам. Они обнаружили исчезновение великана. Король пришел в ярость и был готов казнить своих министров.

А лодка уже плыла далеко по морю, и только издали был слышен голос Кельмины. Она пела:

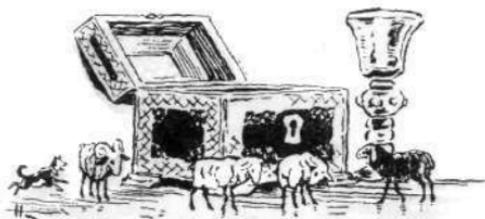
Всходит солнце из-за моря,
Вьется пена за кормой,
Мы плывем навстречу зорям
На зеленый остров мой.
Пусть король, шипя от гнева,
Своего зовет слугу,
Не догонит королева
Нас на дальнем берегу.
Разгоняет ветер тучи,
Мы на родину плывем,
Великан рукой могучей
Правит нашим кораблем.

Гулливер доставил Кельмину в страну Блефуску. Отец и мать Кельмины были бесконечно рады и счастливы возвращению дочери. Великан погостил у них несколько дней. Но, боясь погони злого короля лилипу-



тов, он сшил парус и на лодке отправился в открытое море. На прощанье Кельмина подарила ему своих овец, которых он поместил в шкатулке и с того времени с ними не расставался.

Много дней скитался Гулливер по морю, пока, наконец, ему не встретился корабль, взявший его на борт. Вскоре Гулливер вернулся на родину. У себя в стране он часто появлялся на ярмарка: показывал народу сказочных овец и много рассказывал о своих приключениях в стране лилипутов.



Первая часть знаменитой книги Свифта «Путешествия Гулливера» впервые была воплощена на сцене Ленинградским государственным кукольным театром под руководством заслуженного артиста РСФСР Евг. Деммени. Театр поставил пьесу «Гулливер среди лилипутов» в инсценировке Е. Данько свыше 20 лет тому назад и с тех пор она выдержала более тысячи представлений.

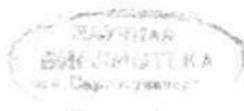
Спектакль идет в постановке Евг. Деммени. Художник спектакля и он же художник иллюстраций этой книги — Н. М. Кочергин. Композитор — В. М. Дешевов.

Редактор Д. И. Чевычелов Худож. ред. Л. В. Вольфсон.

М. 29924. Подписано к печати 30/XI 1948 г. Заказ № 5627. Тираж 100.000 (1—50.000).

Издание Дирекции Театральных Касс Управления по делам искусств Исполкома Ленгорсовета

Типография № 2 Управления издательства и полиграфии Ленгорисполкома



359613

